

9. International institutions

EN - English	FR - French	DE - Deutsch	EL - Ελληνικά	IT - Italiano	ES - Espanol
International institutions	Institutions internationales	Internationale Institutionen	Διεθνείς Οργανισμοί	Istituzioni internazionali	Organismos Internacionales
IAEA-International Atomic Energy Agency	AIEA= Agence internationale de l'énergie atomique	Internationale Atomenergie-Behörde	ΔΕΑΕ=Διεθνής Επιτροπή Ατομικής Ενέργειας	IAEA-agenzia internazionale dell'energia atomica	AIEA: Agencia Internacional de la Energía Atómica
WFC-World Food Council	CMA= Conseil mondial de l'alimentation	WER = Welternährungsrat	ΠΕΣ=Παγκόσμιο Επισημιστικό Συμβούλιο	WFC-consiglio mondiale dell'alimentazione	CMA: Consejo Mundial de la Alimentación
EC-World Energy Council	CME = Conseil mondial de l'énergie	Weltenergierat	ΠΣΕ= Παγκόσμιο Συμβούλιο Ενέργειας	EC-consiglio mondiale dell'alimentazione	CME: Consejo Mundial de la Energía
WC-World Water Council	CME = Conseil mondial de l'eau	WWR = Welt-Wasserrat	ΠΣΝ=Παγκόσμιο Συμβούλιο Νερού	WC-consiglio mondiale dell'acqua	CMA: Consejo Mundial del Agua
WCED-World Commission on Environment and Development	CMED = Commission mondiale pour l'environnement et le développement (dite "Commission Brundtland")	WCED (Weltkommission für Umwelt und Entwicklung)	Παγκόσμια Επιτροπή Περιβάλλοντος και Ανάπτυξης	commissione mondiale per l'ambiente e lo sviluppo	CMMAD: Comisión Mundial para el Medio Ambiente y el Desarrollo
UNCTAD-United Nations Conference for Trade and Development	CNUCED= Conférence des Nations unies sur le commerce et le développement.	UNCTAD (Welthandels-und Entwicklungskonferenz der Vereinten Nationen)	Συνδιάσκεψη των Ηνωμένων Εθνών για το εμπόριο και την ανάπτυξη (Γενεύη 1964)	Conferenza delle Nazioni Unite sul commercio e lo sviluppo	CNUCED: Conferencia de las Naciones Unidas sobre el Comercio y el Desarrollo
UNCED-United Nations Conference on Environment and Development	CNUED= Conférence des Nations unies sur l'environnement et le développement	UNCED (Umwelts-und Entwicklungskonferenz der Vereinten Nationen)	Συνδιάσκεψη των Ηνωμένων Εθνών για το Περιβάλλον και την Ανάπτυξη	Conferenza delle Nazioni Unite sull'ambiente e lo sviluppo	CNUMAD: Conferencia de las Naciones Unidas sobre el Medio Ambiente y el Desarrollo
Food and Agriculture Organization	FAO = Organisation des Nations unies pour l'alimentation et l'agriculture	FAO (Ernährungs-und Landwirtschafts-Organisation der Vereinten Nationen)	Οργανισμός για τη Διατροφή και τη Γεωργία	FAO-organizzazione delle nazioni unite per l'alimentazione e l'agricoltura	FAO: Organización de Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura
GEF-Global Environment Facility	FEM = Fonds pour l'environnement mondial (BIRD, PNUD, PNUE)	Weltumweltfond	ΔΤΠ= Διεθνές Ταμείο για το Περιβάλλον	Fondo per l'ambiente mondiale	FMAM: Fondo para el Medio Ambiente Mundial
OECD-Organisation for Economic Co-operation and Development	OCDE= Organisation de coopération et de développement économiques	OECD= Organisation fuer Wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung	ΟΟΣΑ = Οργανισμός Οικονομικής Συνεργασίας και Ανάπτυξης	OCSE-Organizzazione per la cooperazione e lo sviluppo economico	OCDE: Organización para la Cooperación y Desarrollo Económicos

9. International institutions

EN - English	FR - French	DE - Deutsch	EL - Ελληνικά	IT - Italiano	ES - Español
WIPO : World Intellectual Property Organization	OMPI : Organisation mondiale de la propriété intellectuelle	WIPO = Weltorganisation fuer geistiges Eigentum	ΠΟΠΙ = Παγκόσμια Οργάνωση Πνευματικής Ιδιοκτησίας	OMPI- Organizzazione mondiale della proprietà intellettuale	OMPI: Organización Mundial de la Propiedad Intelectual
WHO-World Health Organization	OMS= Organisation mondiale de la santé	Weltgesundheitsorganisation	ΠΟΥ = Παγκόσμιος Οργανισμός Υγείας	OMS- Organizzazione mondiale della sanità	OMS: Organización Mundial de la Salud
UN (united Nations)	ONU (Organisation des Nations Unies)	Vereinte Nationen	Ηνωμένα Έθνη	ONU (Nazioni Unite)	ONU: Organización de las Naciones Unidas
Economic and Social Council	ECOSOC = Conseil économique et social (ONU)	Wirtschafts- und Sozialrat	Οικονομικό και Κοινωνικό Συμβούλιο	Consiglio economico e sociale (ONU)	ECOSOC: Consejo Económico y Social (ONU)
UNESCO= United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization	UNESCO= Organisation des Nations unies pour l'éducation, la science et la culture	UNESCO= Bildungs- , Wissenschafts- und Kulturorganisation der Vereinten Nationen	UNESCO= Οργανισμός των Ηνωμένων Εθνών για την Εκπαίδευση, την επιστημονική και πολιτισμική οργάνωση	UNESCO- Organizzazione delle Nazioni Unite per l'educazione la scienza e la cultura	UNESCO: Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura
UNFCCC-United Nations Framework Convention on Climate Change	CCNUCC = Convention-cadre des Nations unies sur les changements climatiques	UNFCC (Rahmenübereinkommen der Vereinten Nationen über Klimaänderungen; "Klimaabkommen")	Σύμβαση-Πλαίσιο των Ηνωμένων Εθνών για την αλλαγή του κλίματος	Convenzione quadro delle Nazioni Unite sul cambiamento climatico	CMNUCC: Convención Marco de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático
UNDP-United Nations Development Programme	PNUD= Programme des Nations unies pour le développement	UNDP (UN-Entwicklungsprogramm)	Πρόγραμμα Ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών	PNUS- programma delle Nazioni Unite per lo sviluppo	PNUD: Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo
International monetary institutions	Institutions financières internationales	Internationale Währungseinrichtungen	διεθνές νομισματικό ίδρυμα	Istituzioni finanziarie internazionali	Organismos Financieros Internacionales
World Bank	Banque mondiale	Weltbank	Παγκόσμια Τράπεζα	Banca Mondiale	Banco Mundial
WTO = World Trade Organization	OMC = Organisation Mondiale du Commerce	WHO (Welthandelsorganisation)	ΔΟΕ=Διεθνής Οργανισμός Εμπορίου	WTO- organizzazione mondiale del commercio	OMC: Organización Mundial del Comercio
TRIPS-Trade-Related Aspects of Intellectual Property Rights (Agreement on)	ADPIC = Aspects des droits de propriété intellectuelle qui touchent le commerce (Accord sur les) (OMC)	Übereinkommen zu handelsbezogenen Urheberrechten	Συμφωνία για τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας στον τομέα του εμπορίου	Accordo sugli aspetti dei diritti di proprietà intellettuale attinenti al commercio	ADPIC: Acuerdo de la OMC sobre los Aspectos de los Derechos de Propiedad Intelectual relacionados con el Comercio

9. International institutions

EN - English	FR - French	DE - Deutsch	EL - Ελληνικά	IT - Italiano	ES - Español
GATT : General Agreement on Tariffs and Trade	GATT= Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce	GATT (Allgemeines Zoll-und Handelsabkommen)	Γενική Συμφωνία Δασμών και Εμπορίου του 1994 (GATT)	GATT: Accordo generale sulle tariffe doganali e il commercio	GATT: Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio
GATS : General Agreement on Trade in Services	AGCS : Accord général sur le commerce des services	GATS (Allgemeines Übereinkommen über den Handel mit Dienstleistungen)	Γενική συμφωνία για τις συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών	AGCS : Accordo generale sul commercio dei servizi	AGCS: Acuerdo general sobre el Comercio de los Servicios
IDA : International Development Association	AID : Association internationale de développement	Internationale Entwicklungsorganisation	Διεθνής Οργανισμός Ανάπτυξης	Associazione internazionale dello sviluppo	AID: Asociación Internacional para el Desarrollo
IMF = International Monetary Fund	FMI= Fonds Monétaire international	Internationaler Währungsfonds	Διεθνές Νομισματικό Ταμείο	FMI = Fondo monetario internazionale	FMI: Fondo Monetario Internacional
OPEC Organization of Petroleum Exporting Countries	OPEP: Organisation des pays producteurs de pétrole	Organisation Erdölexportierender Länder	OPEC: Κράτη μέλη του Οργανισμού των Χωρών Εξαγωγής Πετρελαίου	OPEC : Organizzazione dei paesi produttori di petrolio	OPEP: Organización de los Países Productores de Petróleo
Agreements	Accords	Übereinkommen	Συμφωνίες	Accordi	Acuerdos
FTA : Free Trade Agreement	ALE : Accord de libre-échange (Canada-États-Unis)	Freihandelsabkommen	Συμφωνία / Ζώνη ελεύθερων συναλλαγών	FTA : Accordo di libero scambio (Canada-Stati Uniti)	ALC: Acuerdo de Libre Cambio
NAFTA-North American Free Trade Agreement	ALENA = Accord de libre-échange nord-américain (Canada, États-Unis, Mexique)	Nord-Amerikanisches Freihandelsabkommen	ΒΑΣΕΣ: Βορειο-αμερικανική συμφωνία ελευθέρων συναλλαγών	NAFTA : Accordo di libero scambio nord-americano (Canada, Messico, Stati Uniti)	TLC: Tratado de Libre Comercio de América del Norte
WFP-World Food Programme	PAM = Programme alimentaire mondial	Welternährungsprogramm	Παγκόσμιο επισιτιστικό πρόγραμμα	WFP-programma alimentare mondiale	PAM: Programa Mundial de Alimentos
Europe	Europe	Europa	Ευρώπη	Europa	Europa
EEA-European Environment Agency	AEE = Agence européenne de l'environnement	Europäische Umweltagentur	Ευρωπαϊκός Οργανισμός Περιβάλλοντος	Agenzia europea per l'ambiente	AEMA: Agencia Europea de Medio Ambiente
EIB = European Investment Bank	BEI = Banque européenne d'investissements	Europäische Investitionsbank	Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων	BEI= Banca europea di investimento	BEI: Banca Europea de Inversiones
EBRD-European Bank for Reconstruction and Development	BERD = Banque européenne pour la reconstruction et le développement	Europäische Bank für Wiederaufbau und Entwicklung	ΕΤΑΑ = Ευρωπαϊκή Τράπεζα Ανασυγκρότησης και Ανάπτυξης	Banca europea per la ricostruzione e lo sviluppo	BERD: Banco Europeo para la Reconstrucción y el Desarrollo

9. International institutions

EN - English	FR - French	DE - Deutsch	EL - Ελληνικά	IT - Italiano	ES - Espanol
IBRD- International Bank for Reconstruction and Development	BIRD= Banque internationale pour la reconstruction et le développement (Banque mondiale)	Internationale Bank für Wiederaufbau und Entwicklung	ΔΤΑΑ = Διεθνής Τράπεζα Ανασυγκρότησης και Ανάπτυξης	Banca Internazionale per la risicotruzione e lo sviluppo	BIRD: Banco Internacional para la Reconstrucción y el Desarrollo
Independant States Community	CEI = Communauté des États indépendants	GUS (Gemeinschaft Unabhängiger Staaten)	Ανεξάρτητα κράτη της Κοινότητας	CEI= Comunita degli Stati Independenti	CEI: Comunidad de Estados Independientes
CEE = Countries of Central and Eastern Europe	PECO : Pays d'Europe Centrale et Orientale	Mittel-und osteuropäische Länder	Χώρες της Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης	PECO= Paesi d'Europa Centrale e Orientale	PECO: Países de Europa Central y Oriental
EU = European union	UE = Union européenne	Europäische Union	ΕΕ = Ευρωπαϊκή Ένωση	UE= Unione Europea	UE: Unión Europea
EDF : European Development Fund	FED : Fonds Européen de développement	Europäischer Entwicklungsfonds	ΕΤΑ = Ευρωπαϊκό Ταμείο Ανάπτυξης	Fondo europeo di sviluppo	FED: Fondo Europeo de Desarrollo
Africa	Afrique	Afrika	Αφρική	Africa	África
African Growth Opportunity Act (USaid)	AGOA = Loi sur les opportunités de croissance pour l'Afrique	USAid (Gesetz für Entwicklungsmögl ikeiten Afrikas)	Δράση για την δυνατότητα ανάπτυξης της Αφρικής	AGOA= Lege sulle opportunit à di crescita per l'Africa	Ley sobre Crecimiento y Oportunidades para África
ADB-African Development Bank	BAD = Banque africaine de développement	Afrikanische Entwicklungsbank	ΑΤΑ = Αφρικανικό Ταμείο Ανάπτυξης	Banca Africana per lo sviluppo	BAD: Banca Africana para el Desarrollo
ECOWAS- Economic Community of West African States	CEDEAO = Communauté économique des États de l'Afrique de l'Ouest	Wirtschaftsgemeins chaft Westafrikanischer Staaten	Οικονομική Κοινότητα των κρατών της Δυτικής Αφρικής	Comunita economica degli stati dell'Africa dell'ovest	CEDEAO: Comunidad Económica de Estados del África del Oeste
Community of Eastern and Southern Africa	COMESA= Communauté de l'Afrique de l'Est et du Sud	Gemeinschaft Ost- und Suedafrikanischer Staaten	Κοινότητα της Ανατολικής και Νότιας Αφρικής	Comunita dell'Africa dell'est e del sud	Comunidad de África del Este y del Sur
MAP : Millenium African Plan	MAP : Plan africain du Millénaire	Afrikanischer Millenniumsplan	το αφρικανικό σχέδιο της χιλιετίας	MAP= Piano Africano del millennio	MAP : Millenium African Plan
NEPAD-New Partnership for Africa's Development	NPDA = Nouveau partenariat pour le Développement de l'Afrique	Neue Partnerschaft für die Entwicklung von Afrika	Νέα εταιρική σχέση για την ανάπτυξη της Αφρικής	NEPAD= Nuovo partenariato per lo sviluppo e l'Africa	NEPAD: Nueva Alianza para el Desarrollo de África
African Unity	OUA = Organisation de l'unité africaine	OAU (Organisation für afrikanische Einheit)	Οργανισμός Αφρικανικής Ενότητας	OUA= Organizzazione dell'unita africana	OUA: Organización para la Unidad Africana

9. International institutions

EN - English	FR - French	DE - Deutsch	EL - Ελληνικά	IT - Italiano	ES - Español
Southern African Development Community	SADC= Communauté de développement sud-africaine	Suedafrikanische Entwicklungsgemeinschaft	Κοινότητα για την ανάπτυξη της Νότιας Αφρικής	SADC= Comunita sud-africana dello sviluppo	SADC: Comunidad para el Desarrollo del África Austral
Asia	Asie	Asien	Ασία	Asia	Asia
APEC = Asia-Pacific Economic Cooperation	APEC : Coopération économique Asie Pacifique	Asiatisch-pazifische wirtschaftliche Zusammenarbeit	ΟΣΑΕ = Οικονομική Συνεργασία Ασίας-Ειρηνικού	APEC= Cooperazione economica Asia-Pacifico	APEC: Cooperación Económica Asia-Pacífico
ASEAN : Association of South East Asian Nations	ASEAN : Association des Nations d'Asie du Sud-Est	ASEAN (Verband Südostasiatischer Nationen/Staaten)	ASEAN = Χώρες της Ένωσης Κρατών της Νοτιοανατολικής Ασίας	ASEAN= Associazione delle nazioni dell'Asia del sud-est	ASEAN: Asociación de Naciones del Asia Sudoriental
ASDB-Asian Development Bank	BASD = Banque asiatique de développement	Asiatische Entwicklungsbank	Ασιατική Τράπεζα Ανάπτυξης	Banca asiatica dello sviluppo	ADB: Banco Asiático para el Desarrollo
SEATO = Southeast Asia Treaty Organization	OTASE Organisation du traité de l'Asie du Sud-Est	Südostasiatische Vertragsorganisation	Οργανισμός του Συμφώνου της Νότιας Ασίας	Organizzazione del trattato dell'Asia del sud-est	OTASE: Organización del Tratado del Sudeste Asiático
America	Amériques	Amerika	Αμερική	America	América
IDB- Interamerican Development Bank	BID = Banque interaméricaine de développement	Interamerikanische Entwicklungsbank	Διαμερικανική τράπεζα / Διαμερικανικό Ταμείο Ανάπτυξης	Banca inter-americana dello sviluppo	BID: Banco Interamericano de Desarrollo
Miscellaneous	Divers		Διάφορα		Diversos
CSOs : Civil Society Organisations		Organisation von bürgerlichen Gesellschaften (?)	Οργανισμοί για την Κοινωνία Πολιτών		
TNCs : Transnational Corporations		transnationale Gesellschaften	διεθνείς εταιρείες	transnazionali	CT: Corporaciones Transnacionales
SDS : Still in Development States	PED : Pays en développement	in Entwicklung befindliche Staaten	Αναπτυσσόμενες χώρες	paesi in via di sviluppo	PVD: Países en Vía de Desarrollo
LDCs : Least Developed Countries	PMA : Pays les moins avancés	die am wenigsten entwickelten Staaten	Λιγότερο αναπτυγμένες χώρες	paesi meno avanzati	PMA: Países Menos Avanzados